

**更改場所名稱 / 變更營業時間 / 更新場所地址**  
**Alteração da denominação do estabelecimento / Alteração do horário de funcionamento**  
**/ Actualização da morada do estabelecimento**

(根據第 8/2021 號法律及第 44/2021 號行政法規之規定制訂)

(Ao abrigo da Lei n.º 8/2021 e do Regulamento Administrativo n.º 44/2021)

申請事項 / 通知事項 **Pedido / Comunicação de :**

更改場所名稱為 **Alteração da denominação do estabelecimento para :**  
 中文 em chinês \_\_\_\_\_  
 葡文 em português \_\_\_\_\_  
 其他語文(倘適用) outra língua (se aplicável) \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ 指出名稱所使用的語文 Língua empregue na denominação : \_\_\_\_\_

變更營業時間為 **Alteração do horário de funcionamento para :**  
 \_\_\_\_\_  
 原因 Motivo : \_\_\_\_\_

更新場所地址為 **Actualização da morada do estabelecimento para :**  
 \_\_\_\_\_

場所資料 **Caracterização do estabelecimento :**

**場所名稱 Denominação do estabelecimento :**  
 中文 em chinês \_\_\_\_\_  
 葡文 em português \_\_\_\_\_  
 其他語文(倘適用) outra língua (se aplicável) \_\_\_\_\_

**類別 Tipo :**

<input type="checkbox"/> 五星豪華級酒店 Hotel de 5 estrelas de luxo	<input type="checkbox"/> 五星級酒店 Hotel de 5 estrelas	<input type="checkbox"/> 四星級酒店 Hotel de 4 estrelas
<input type="checkbox"/> 三星級酒店 Hotel de 3 estrelas	<input type="checkbox"/> 二星級酒店 Hotel de 2 estrelas	
<input type="checkbox"/> 四星級公寓式酒店 Hotel-apartamento de 4 estrelas	<input type="checkbox"/> 三星級公寓式酒店 Hotel-apartamento de 3 estrelas	<input type="checkbox"/> 經濟型住宿場所 Alojamento de baixo custo
<input type="checkbox"/> 餐廳 Restaurante	<input type="checkbox"/> 簡便餐飲場所 Estabelecimento de refeições simples	<input type="checkbox"/> 美食廣場食品攤檔 Quiosque da área de restauração
<input type="checkbox"/> 酒吧 Bar	<input type="checkbox"/> 舞廳 Sala de dança	

准照編號 / 臨時經營許可編號 N.º de licença/autorização provisória de funcionamento (APF) : \_\_\_\_\_

准照/臨時經營許可持有人資料 **Identificação do titular da licença/APF :**

持有人為公司 **No caso de sociedade :**  
 公司名稱 Denominação : \_\_\_\_\_  
 商業登記類型 Tipo de registo comercial :  SO  CO  EM  
 商業登記編號 N.º de registo comercial : \_\_\_\_\_ 公司電話 Telefone : \_\_\_\_\_

持有人為個人 **No caso de pessoa singular :**  
 姓名 Nome : \_\_\_\_\_ 手提電話 N.º de telefone móvel : (+853) \_\_\_\_\_

領取准照 / 臨時經營許可方式 (不適用於餐廳、簡便餐飲場所及美食廣場食品攤檔的營業時間變更)

Modo de levantamento da licença ou da APF (não é aplicável à alteração do horário de funcionamento do restaurante, estabelecimento de refeições simples e quiosque da área de restauração) :

- 經本局網上平台自行下載及列印電子准照 / 臨時經營許可 (適用於已開通本局“牌照事務”電子帳戶或商社通的用戶)
- Descarregamento da licença/APF no sítio electrónico destes Serviços, impressão feita pelo próprio** (é aplicável ao utente electrónico para assuntos de licenciamento registado nesta Serviços e ao titular da conta da Plataforma para Empresas e Associações)
- 親臨領取准照 / 臨時經營許可 Levantamento presencial**
- 旅遊局總部 sede da DST     政府綜合服務大樓 CSRAEM     離島政府綜合服務中心 CSRAEM-I

附同文件 Documentos em anexo :

- 具申請人簽名樣式的身份證明文件影印本 (正面及反面影印在同一版)
- Fotocópia do documento de identificação do requerente onde conste a sua assinatura (frente e verso na mesma página)
- 授權書# (倘適用); 如為影印本, 須出示正本核對
- Procuração# (se aplicável); no caso de ser fotocópia, é preciso apresentar o original para efeitos de verificação. 具正當性使用名稱的證明文件 (倘適用); 如為影印本, 須出示正本核對
- Documento que comprove a legitimidade da utilização da denominação solicitada (se aplicável); no caso de ser fotocópia, é preciso apresentar o original para efeitos de verificação. 如屬更新場所地址的通知, 尚須遞交由市政署發出的地址證明書
- Certidão emitida pelo Instituto para os Assuntos Municipais, referente à numeração policial do estabelecimento, no caso da actualização da morada do estabelecimento
- 其他 Outros : \_\_\_\_\_

謹以本人名義聲明, 本表格內所填報的資料正確無訛。

O signatário declara sob compromisso de honra que os dados fornecidos estão correctos e são verdadeiros.

申請人 O Requerente\*

\_\_\_\_\_  
須與身份證明文件上之簽名式樣相符  
Assinatura em conformidade com a constante do documento de identificação

\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_  
(年 ano) / (月 mês) / (日 dia)

# 授權書須按相關法例作公證認定。

A procuração está sujeita a reconhecimento notarial nos termos da respectiva legislação.

\* 倘申請人為公司, 須由公司合法代表按其身份證明文件上之簽名式樣簽署本申請表格, 並附上簽署人的身份證明文件影印本 (正面及反面影印在同一版)。

Se o requerente for uma sociedade, o pedido deve ser assinado pelo seu representante legal, juntamente com a fotocópia do documento de identificação do signatário (frente e verso na mesma página) e a assinatura deve ser conforme a constante do documento de identificação.